



Bruxelles, 12 iunie 2023
(OR. en)

9902/1/23
REV 1

ECOFIN 507
UEM 136
SOC 377
EMPL 255
COMPET 516
ENV 561
EDUC 205
RECH 226
ENER 282
JAI 714
GENDER 89
ANTIDISCRIM 87
JEUN 123
SAN 301

NOTĂ

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Comitetul Reprezentanților Permanenți / Consiliul
Subiect:	NOTĂ EXPLICATIVĂ A CONSILIULUI – Document de însoțire a recomandărilor Consiliului către statele membre în cadrul semestrului european 2023

În continuare, se pune la dispoziția delegațiilor proiectul de notă explicativă care însoțește recomandările Consiliului către statele membre în cadrul semestrului european 2023, astfel cum a fost pregătit la nivelul comitetului și finalizat de Comitetul economic și financiar.

Notă explicativă

*Document de însoțire a recomandărilor Consiliului
către statele membre în cadrul semestrului european 2023*

Articolul 2-ab alineatul (2) din Regulamentul 1466/97 privind consolidarea supravegherii pozițiilor bugetare și supravegherea și coordonarea politicilor economice, care face parte din secțiunea privind „Dialogul economic”, prevede că „[D]e regulă, se preconizează că recomandările și propunerile Comisiei sunt urmate de Consiliu, care își motivează public poziția în caz contrar”.

Având în vedere această regulă de tip „conformare sau justificare”, Consiliul prezintă următoarele explicații în legătură cu modificările pe care a convenit să le aducă recomandărilor Comisiei de recomandări specifice fiecărei țări referitoare la statele membre în contextul semestrului european 2023 și cu care Comisia nu este de acord.

De asemenea, Consiliul (ECOFIN) a convenit asupra unei serii de adăugiri, precum și asupra unor modificări faptice sau tehnice ale recomandărilor, acestea bucurându-se de susținerea deplină a Comisiei.

EXTRAS DIN RECOMANDAREA 1 SPECIFICĂ FIECĂREI ȚĂRI

Pentru toate statele membre, cu excepția Danemarcei, a Irlandei, a Ciprului, a Lituaniei și a Suediei

Textul propus de Comisie:

Să elimine treptat până la sfârșitul anului 2023 măsurile existente de sprijin în domeniul energiei și să utilizeze economiile astfel rezultate pentru a reduce deficitul public.

Textul asupra căruia s-a convenit:

Să elimine treptat [...] măsurile existente de sprijin **de urgentă** [*modificare asupra căreia Comisia și-a dat acordul*] în domeniul energiei și să utilizeze economiile astfel realizate pentru a reduce deficitul public, **cât mai curând posibil în 2023 și 2024.**

Explicație:

Textul recomandării a fost modificat de Comitetul economic și financiar pentru a reflecta faptul că mai multe state membre au adoptat anumite măsuri de sprijin de urgență în domeniul energiei, preconizate să rămână în vigoare după 2023 conform legislației naționale relevante existente. Acest lucru se datorează, de asemenea, faptului că sezonul de încălzire se prelungește dincolo de sfârșitul anului 2023.

Pentru Danemarca, Irlanda, Cipru, Lituania și Suedia

Textul propus de Comisie:

Să elimine treptat până la sfârșitul anului 2023 măsurile existente de sprijin în domeniul energiei.

Textul asupra căruia s-a convenit:

Să elimine treptat [...] măsurile existente de sprijin **de urgență** [*modificare asupra căreia Comisia și-a dat acordul*] în domeniul energiei, **cât mai curând posibil în 2023 și 2024.**

Explicație:

Același motiv ca și în cazul celorlalte state membre explică modificarea adusă textului recomandării adresate Danemarcei, Irlandei, Ciprului, Lituaniei și Suediei. Cu toate acestea, având în vedere că aceste state și-au atins deja obiectivul bugetar pe termen mediu, recomandarea referitoare la acestea nu include referirea la utilizarea economiilor aferente realizate din eliminarea treptată a măsurilor de sprijin de urgență în domeniul energiei.